



## Estonian (eesti)

### Sissejuhatavad riitused

Risti märk

Isa, Poja ja Püha Vaimu nimel.

Aamen

Tervitus

Meie Issanda Jeesuse Kristuse arm, ja  
Jumala armastus, ja Püha Vaimu  
osadus Ole sinuga kõigiga.

Ja oma vaimuga.

Penitentsiaalne tegevus

Vennad (vennad ja õed), tunnistame  
oma patte, Ja nii valmistage end  
pühade saladuste tähistamiseks ette.

Tunnistan kõigevägevale Jumalale Ja  
teile, mu vennad ja õed, et mul on  
väga pattu teinud, minu mõtetes ja  
sõnades, selles, mida ma olen teinud  
ja selles, mida ma pole suutnud teha,  
Minu süü läbi Minu süü läbi minu  
kõige raskema süü kaudu; seetõttu  
küsin õnnistatud Mary alati-viirgin,  
kõik inglid ja pühakud, Ja sina, mu  
vennad ja õed, palvetada minu eest  
Issanda poole, meie Jumala eest.

Kas köikvõimas Jumal halastab meid,  
Andke meile oma patud, ja viige  
meid igavesesse ellu.

## Igbo (Asusu Igbo)

### Mmeghe emeputa

Ihe ịrịba ama nke obe

N'aha nke Nna, na nke Ọkpara,  
na nke mmụọ nsọ.

Emen

Ekele

Ka amara nke Onye-nwe-ayi  
Jisus Kraist, Thehụnanya nke  
Chineke, na udo nke Mụọ Nsọ  
Nonyere gị niile.

Na site na mmụọ gị.

Ebumnuche

Bremụnna (ụmụnna nwoke na  
ụmụnna nwanyị), ka anyị mata  
mmehie anyị, N'ihi ya kwadebe  
onwe anyị iji mee ememme ihe  
omimi dị nsọ.

Ana m ekwupütara Chukwu  
Pụrụ Ime Ihe Niile  
Brothersmụnne m ndị nwoke na  
ndị nwanyị, na m mehiere nke  
ukwuu, N'echiche m na okwu  
m, n'ihe m mere na ihe m na-  
emeghi, Site na mmejọ m, Site  
na mmejọ m, Ihe m na-emefu  
na-agwụ ike; Ya mere, m na-ajụ  
Meri göziri Ary mgbe amaghị  
nwoke, Ndị mmụọ ozi niile na  
ndị nsọ niile, Gị na ụmụnne m  
ndị nwoke na ndị nwaanyị, +  
Ikpe ekpere ka m nye Jehova,  
bú Chineke-ayi.

Ka Chineke Pụrụ Ime Ihe Niile  
meere anyị ebere, Gbaghara

## Estonian (eesti)

Aamen

Kyrie

**Issand, halasta.**

Issand, halasta.

**Kristus, halasta.**

Kristus, halasta.

**Issand, halasta.**

Issand, halasta.

Gloria

Au Jumalale kõrgeimasse, ja maa  
peal rahu hea tahtega inimestele.  
Kiidame sind, Me õnnistame sind, Me  
jumaldame sind, Me ülistame sind,  
Täname teid suurepärase hiilguse  
eest, Issand Jumal, taevane kuningas,  
Oo, jumal, kõikvõimas isa. Issand  
Jeesus Kristus, ainult sündinud Poeg,  
Issand Jumal, Jumala talle, Isa Poeg,  
Sa võtad ära maailma patud, halasta  
meie peale; Sa võtad ära maailma  
patud, saada meie palve; Istub isa  
paremas käes, Halasta meie peale.  
Teie jaoks üksi on püha, sina üksi  
olete Issand, Teie üksi olete kõige  
kõrgem, Jeesus Kristus, Püha  
Vaimuga, Jumala hiilguses Isa.  
Aamen.

Koguma

**Palvetagem.**

Aamen.

## Igbo (Asusu Igbo)

**anyị mmehie anyị, Welie anyị  
na ndụ ebighị ebi.**

Emen

Kiie

**Onye-nwe-ayi, me ebere.**

Onye-nwe-ayi, me ebere.

**Kraist, mee ebere.**

Kraist, mee ebere.

**Onye-nwe-ayi, me ebere.**

Onye-nwe-ayi, me ebere.

Nke Gloria

Otuto diri Chineke n'ukwu  
kachasi nma, na uwa udo diri  
ndi ezi uche. Anyị na-eto gi,  
Anyị na-agozị gi, Anyị na-  
asopụrụ gi, Anyị na-enye gi  
otuto, Anyị na-enye gi ekele  
maka ebube gi, Onyenwe anyị  
Chineke, Eze eluigwe, Chineke,  
Nna Pụrụ Ime Ihe Niile.

Onyenweanyi Jesu Kristi,  
Ọkpara amuru, Onyenwe  
Chineke Chineke, Nwa Atụrụ  
Chineke, nwa Nna, I wepụ  
mmehie nke ụwa, Meere anyị  
ebere; I wepụ mmehie nke ụwa,  
Anata ekpere anyị; Are nọ ọdụ  
n'aka nri nke Nna, Meere anyị  
ebere. N'ihi na ọ bụ naanị gi bụ  
Onye Nsọ, Ọ bụ naanị gi bụ  
Onyenwe anyị, Naanị gi bụ  
onye kachasi elu, Jesu Kristi,  
Site na mmuo nsọ, N'eto  
Chineke Nna. Amen.

Iweta

**Ka anyị kpee ekpere.**

Amen.

## Estonian (eesti)

### Sõna liturgia

Esimene lugemine

Issanda sõna.

Tänu Jumalale.

Vastutus psalm

Teine lugemine

Issanda sõna.

Tänu Jumalale.

Kirikulaul

**Issand olgu sinuga.**

Ja oma vaimuga.

**Püha evangeeliumi lugemine  
vastavalt N.**

Au teile, Issand

**Issanda evangeelium.**

Kiitus teile, Issand Jeesus Kristus.

### Usu eriala

Ma usun ühte jumalasse,  
 Kõigeväeline isa, taeva ja maa tegija,  
 Kõigist nähtavatest ja nähtamatutest.  
 Ma usun ühte Issanda Jeesusesse  
 Kristusesse, Jumala ainus sündinud  
 poeg, sündinud isast enne igas  
 vanuses. Jumal Jumalast, Valgus  
 valgust, töeline Jumal töelisest  
 Jumalast, Sündinud, mitte tehtud,  
 konsubstanciaalne isaga; Tema kaudu  
 tehti kõik asjad. Meie jaoks ja meie  
 päästmineks tuli ta taevast alla, ja  
 Püha Vaimu poolt oli Neitsi Maarja  
 kehastunud, ja sai meheks. Meie  
 pärast risti löödi ta Pontius Pilaatuse  
 all, Ta kannatas surma ja maeti, ja  
 tõusis jäalle kolmandal päeval  
 vastavalt pühakirjadele. Ta tõusis

## Igbo (Asusu Igbo)

Listygy nke okwu a

Ọgụgụ nke mbụ

Okwu Jehova.

Ekele diri Chineke.

Abụ Ọma

Ọgụgụ nke Abụo

Okwu Jehova.

Ekele diri Chineke.

Ozioma

**Onye-nwe nonyeere gi.**

Na site na mmụo gi.

**Ọgụgụ site n'aka Ozi Ọma dị na  
N.**

Onye-nwe-ayi, Onye-nwe-ayi

**Ozioma Onye-nwe-ayi.**

Nyere gi, Onyenwe anyị Jizos  
 Kraist.

Ọrụ Okwukwe

Ekwere m na otu Chineke, Nna  
 Pụrụ Ime Ihe Niile, Onye kere  
 elu-igwe na ụwa, nke ihe niile  
 na-ahụ anya na nke a na-adịghị  
 ahụ anya. Ekwere m na otu  
 Onyenwe anyị Jizos Kraist,  
 Naanị ọ mürü Ọkpara Chineke,  
 Nna m mürü tupu afọ niile.  
 Chineke si n'aka Chineke, ìhè  
 site n'ìhè, Ezi Chineke si ezi  
 Chineke, Nna ahu we ghara ipu  
 ya, ya na Nna nānōkọ: Emere  
 ya ihe niile. N'ihi na ayi onwe-  
 ayi na ihe-nzoputa-anyị si  
 n'eluigwe gbadata, + Nke nsø  
 na-amaghị nwoke bụ Meri, wee  
 bürü mmadụ. N'ihi anyị n'ihi  
 anyị kpogidere ya n'obe Pontios

### Estonian (eesti)

taevasse ja istub isa paremas käes.  
Ta tuleb uuesti hiilguses elavate ja  
surnute hindamiseks ja tema  
kuningriigil pole lõppu. Ma usun Püha  
Vaimu, Issandasse, elu andjasse, kes  
läheb isalt ja pojalt, Keda koos isa ja  
pojaga jumaldatakse ja ülistatakse,  
kes on prohvetite kaudu rääkinud. Ma  
usun ühte, püha, katoliiklikku ja  
apostlikku kirikusse. Tunnistan  
pattude andestuse jaoks ühte  
ristimist ja ootan surnute  
ülestõusmist ja tulevase maailma  
elu. Aamen.

### Kodune

#### Universaalne palve

**Palvetame Issanda poole.**

Issand, kuule meie palvet.

### Armulaua liturgia

#### Rünnak

Õnnistatud ole alati Jumal.

**Palvetage, vennad (vennad ja õed),  
et minu ohver ja sinu oma võib olla  
Jumalale vastuvõetav, Kõigeväeline  
isa.**

Las Issand aktsepteerib ohverdamist  
teie kätes Tema nime kiituse ja au

### Igbo (Asusụ Igbo)

Pajlet, Ọ nwụrụ ọnwụ, e wee lie  
ya, na Rose ọzọ n'ụbọchị nke  
ato dị ka Akwukwọ Nso si dị. Ọ  
rịgoro n'eluiigwe ọ nóduru ala-  
ya n'aka Nnam. Ọ ga-abịa ọzọ  
n'ebube Ikpe ndị dị ndụ na ndị  
nwụrụ anwụ ikpe alaeze ya  
agaghị enwe njedebe. Ekwere  
m na mmụọ nsọ, Onyenwe  
anyị, onye nyere ndụ, Nke onye  
si na Nna na Ọkpara puta Onye  
mụ na Nna ahụ na Ọkpara ahụ  
mma ma na-enye otuto, Onye  
kwuru okwu site n'aka ndị  
amụma. Ekwere m na otu, nsọ,  
Catholic na ụka na ụka nke  
ndịozi. Ana m ekwupụta otu  
baptizim maka mgbaghara nke  
mmehie Ana m atụ anya mbilite  
n'ọnwụ nke ndị nwụrụ anwụ  
Ndụ ụwa abịa. Amen.

N'ime obodo

Ekpere uwa

**Anyị na-ekpeku Jehova ekpere.**

Onyenwe anyị, nụrụ ekpere  
anyị.

**Ewuru nke Oucharist**

Ogbunigwe

Onye agoziri agozị ka Chineke  
nọ rue mb evere ebighi-ebi.

**Kpee ekpere, ụmụnna nwoke**  
**na ụmụnna nwanyị), na àjà m**  
**na nke gi Ọ pürü ịbü na Chineke**  
**na-anabata Chineke. Nna Pürü**  
**Ime Ihe Niile.**

Ka Onye-nwe-Jehova Na-  
anabata àjà n'aka gị N'ihi na

### Estonian (eesti)

eest, Meie heaks ja kogu tema püha  
kiriku hüve.

Aamen.

Armulaua palve

**Issand olgu sinuga.**

Ja oma vaimuga.

**Tõstke oma süda üles.**

Tõstame nad üles Issanda juurde.

**Tänu tänan Issandat oma Jumalat.**

See on õige ja õiglane.

Püha, püha, püha Issand võõrustajate  
Jumal. Taevas ja maa on teie au täis.  
Hosanna kõige kõrgemas. Õnnistatud  
on see, kes tuleb Issanda nimel.  
Hosanna kõige kõrgemas.

**Usu müsteerium.**

Kuulutame teie surma, Issand, ja  
tunnistage oma ülestõusmist Kuni sa  
jälle tuled. Või: Kui sööme seda leiba  
ja joote seda tassi, Kuulutame teie  
surma, Issand, Kuni sa jälle tuled. Või:  
Päästa meid, maailma Päästja, Sest  
teie risti ja ülestõusmise Olete meid  
vabaks lasknud.

Aamen.

Osadusriitus

**Päästja käsul ja moodustatud  
jumaliku õpetuse abil, julgeme öelda:**

### Igbo (Asusụ Igbo)

otuto na otuto nke aha Ya,  
Maka ọdịmmma anyị Ulochi-ya  
nile.

Amen.

Ekpera EUUCHarist

**Onye-nwe nonyeere gi.**

Na site na mmụo gi.

**Bulie obi unu.**

Anyị na-ebuli ha nso n'ebe  
Jehova nọ.

**Ka ayi we nye Jehova, bú  
Chineke-ayi.**

O ziri ezi na ikpe.

Nsọ, nsọ, Onye-nwe-ayi  
Chineke nke usu nile nke ndi-  
agha nsọ. Eluigwe na ụwa  
juputara n'ebube gi. Hosanna  
na nke kachasị elu. Onye  
agoziri agozi ka Onye nābia  
n'aha Jehova. Hosanna na nke  
kachasị elu.

**Ihe omimi nke okwukwe.**

Anyị na-ekwusa ọnwụ gi, gi  
Onyenwe anyị, ma na-  
ekwuputa mbilite n'ọnwụ gi ruo  
mgbe i bjara ozọ. Ma ọ bu:  
Mgbe anyị riri achịcha a ma  
drinkụ iko a, Anyị na-ekwusa  
ọnwụ gi, gi Onyenwe anyị, ruo  
mgbe i bjara ozọ. Ma ọ bu:  
Zoputa anyị, Onye Nzoputa nke  
ụwa, n'ihi na obe gi na mbilite  
n'ọnwụ Have tinyela anyị n'efu.

Amen.

Usoro udo

**Na iwu Onye nzoputa ma site  
na nkuzi Chukwu guzobere:**

### Estonian (eesti)

Meie Isa, kes sa oled taevas,  
Pühitsetud olgu sinu nimi; su  
kuningriik tuleb, Sinu tehakse Maal,  
nagu see on taevas. Andke meile sel  
päeval oma igapäevane leib, ja anna  
meile andeks oma üleastumised, kui  
me andestame neile, kes meid  
ületavad; ja viige meid mitte  
kiusatusse, kuid päästa meid  
kurjusest.

**Vabastage meid, Issand, me  
palvetame, igast kurjusest, Andke  
meie päevil armulikult rahu, et teie  
halastuse abiga, Me võime olla alati  
pattudest vabad ja igasuguse häda  
eest, Kui ootame õnnistatud lootust  
ja meie Päästja Jeesuse Kristuse  
tulek.**

Kuningriigi jaoks, jõud ja au on teie  
oma Nüüd ja igavesti.

**Issand Jeesus Kristus, kes ütles teie  
apostlitele: Rahu jätan sulle, mu rahu  
annan sulle, mitte meie pattudele,  
Aga teie kiriku usu kohta ja andke  
armulikult talle rahu ja ühtsust  
vastavalt teie tahtele. Kes elavad ja  
valitsevad igavesti.**

Aamen.

**Issanda rahu olgu teiega alati.**

Ja oma vaimuga.

**Pakume üksteisele rahu märki.**

### Igbo (Asusu Igbo)

Nna anyị, bụ onye na-esekwa  
n'eluigwe, buru aha-gi nile;  
alaeze gi abịa Emeela ka uche  
gi mee N'eluigwe dika esi di  
n'elu-igwe. Nye anyị nri ụbọchị  
taa, Gbagharakwa anyị njehie  
anyị, Ka anyị na-agbaghara ndị<sup>1</sup>  
mejorọ anyị megide anyị; na-  
edukwa anyị n'ime Ọnwụnwa,  
kama naputa ayi ihe site n'ihe  
ojo.

**Napụta anyị, Onyenwe anyị,  
anyị na-ekpe ekpere, site n'ikpe  
niile, Nyefee udo n'oge anyị,  
Nke ahụ, site n'enye maka nke  
ebere gi, Anyị nwere ike ịnọ na  
mmehie mgbe niile na ihe niile  
n'ahụhụ, Ka anyị na-echere  
olileanya a góziri agọ Na ọbjịa  
nke Onye nzopụta anyị, Jizos  
Krajst.**

N'ihi na alaeze dị, Ike na ebube  
 bụ nke gi Ugbu a na rue mgbe  
ebighi ebi.

**Onyenwe anyị Jizos Krajst,  
Onye gwara ndịozi gi: Udo m  
na-ahapụ gi, m na-enye gi udo  
m, Elegidela mmehie anyịanya,  
Ma n'okwukwe nke ụka gi, ma  
jiri amara nye udo na ịdị n'otu  
ya dị ka uche gi. Onye bi na ng  
formegide ebighi-ebi.**

Amen.

**Udo nke Onye-nwe nonyere gi  
mgbe niile.**

**Na site na mmụọ gi.**

**Ka anyị were ibe anyị ihe ịrịba  
ama nke udo.**

## Estonian (eesti)

Jumala talleke, sa võtad ära maailma patud, Halasta meie peale. Jumala talleke, sa võtad ära maailma patud, Halasta meie peale. Jumala talleke, sa võtad ära maailma patud, Andke meile rahu.

Vaata Jumala talle, Vaata, see, kes võtab ära maailma patud. Õnnistatud on need, mis kutsuti talle õhtusöögile.

Issand, ma pole vääriline et peaksite sisenema minu katuse alla, Kuid öelge ainult sõna ja mu hing saab terveks.

Kristuse keha (veri).

Aamen.

Palvetagem.

Aamen.

## Lõplikud riitused

### Õnnistus

Issand olgu sinuga.

Ja oma vaimuga.

Võib kõikvõimas Jumal teid õnnistada,  
Isa ja poeg ja Püha Vaim.

Aamen.

### Vallandamine

Minge edasi, mass on lõppenud. Või:  
minge ja teatage Issanda  
evangeeliumi. Või: minge rahus,  
ülistades Issandat oma elu järgi. Või:  
minge rahus.

Tänu Jumalale.

## Igbo (Asusu Igbo)

Nwa atụrụ nke Chineke, i ga-ewepụ mmehie nke ụwa, Meere anyị ebere. Nwa atụrụ nke Chineke, i ga-ewepụ mmehie nke ụwa, Meere anyị ebere. Nwa atụrụ nke Chineke, i ga-ewepụ mmehie nke ụwa, Nye anyị udo.

Lee Nwa Atụrụ Chineke, Lee onye na-ewepụ mmehie nke ụwa. Ngọzi nādiri ndi akporo-nri ka aturu nke Nwa-aturu.

Onyenweanyi, ekwesighi m ka i banye n'okpuru ụlo m, kama ọ buru na i kwuo okwu na nkpuru-obim.

Ahụ (Ọbara) nke Kraist.

Amen.

Ka anyị kpee ekpere.

Amen.

## Mmechi ememe

### Ngọzi

Onye-nwe nonyeere gi.

Na site na mmụo gi.

Ka Chineke Pụrụ Ime Ihe Niile  
gózie gi, Nna, na Ọkpara, na  
mmụo nsó.

Amen.

### Nchụpụ

Ihin, uka a gwuchara. Ma-Ọbu:  
Jenu kpọ kposa ozi-oma nke  
Onye-nwe-ayi. Ma ọ bụ: laa  
n'udo, na-enye Onye-nwe-Gi  
otuto. Ma ọ bụ: laa n'udo.

Ekele diri Chineke.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC